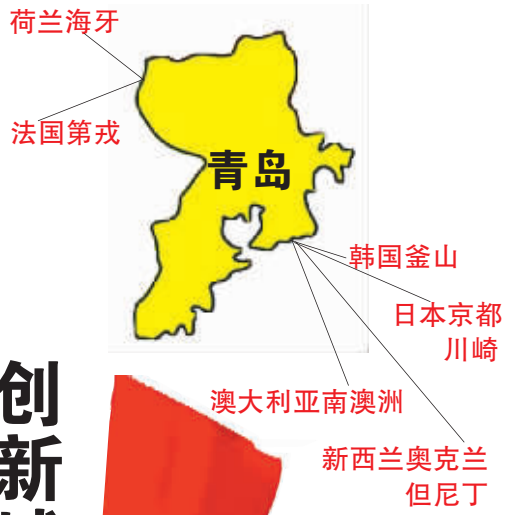


### 创新城市合作关系 设立境外工商中心

## 青岛交了9个海外经济伙伴

杨瑶



日前,山东省青岛市政府与美国旧金山市政府在北京举行了经济合作伙伴关系备忘录签署仪式。至此,青岛在全球已有9个“经济合作伙伴关系城市”。

去年以来,青岛与韩国釜山,荷兰海牙,日本京都、川崎,法国第戎,澳大利亚南澳州,新西兰奥克兰、但尼丁等城市和地区缔结了这种伙伴关系。

#### 不是一般意义“友好城市”

自1979年10月青岛市与日本山口县下关市结为友好城市的30多年间,青岛的国际友好城市、经济合作伙伴关系城市遍布五大洲。在山东省委常委、青岛市委书记李群看来,国际友好城市是推动城市国际化的重要途径。

而经济伙伴关系城市,不是一般意义上的“友好城市”。从发展友好城市跨越到缔结经济伙伴关系城市,其背后是青岛更为广阔的开放胸襟、更为频繁的城市互动、更深层次的产业融合和更具创新的合作机制。

青岛刚刚印发的“进一步提升对外开放水平”意见中,明确了这座城市的新一轮对外开放战略——“突出亚太、深化日韩、提升欧美、巩固港台、拓展非洲”,其对外开放走向纵深。

#### 合作基础深厚彼此互惠

去年7月,青岛市委书记张新起密集出访日韩两国10个城市。在韩国走访了首尔、仁川、大邱、釜山、丽水,在日本走访了东京、福冈、下关、京都、川崎,拉开了青岛与日韩地方城市“结伴”的序幕。

“两个小时就能从京都到达青岛”。青岛访问的京都市市长门川大作表示,两地的友好互动不断深入,一定能带来更多的交流。

选择“结伴”城市,双方要有深厚合作基础,彼此互惠。

釜山是韩国第二大城市、第一大港口城市。青岛正在实施全域统筹的大青岛发展格局,构建蓝色高端新兴产业体系,将进一步深化与釜山在经贸、科技、港口、造船和海洋工程等领域的全方位合作。

京都市是日本重要的工业城市和旅游城市,跨国企业任天堂、京瓷、华歌尔等总部皆设于京都。同时,京都也是日本传统文化重镇和茶道的中心。张新起在会见京都市市长时说:“希望青岛成为日本先进技术在中国的展示窗口。”

9月10日上午,一场在澳大利亚悉尼举办的“青岛—澳大利亚双向投资贸易合作洽谈会”,让青岛的本土企业新华锦集团与遥远的新南威尔士州擦出了合作的火花。不久,来自澳大利亚的进口牛羊肉和海鲜将会通过更加便捷的渠道,出现在青岛市民的餐桌上。

同一天稍早时候,青岛市政府与澳大利亚南澳州缔结为经济合作伙伴关系城市,双方约定将为双方企业搭建更多平台,促进双向贸易合作往来。正如青岛市副市长刘明君所言,用更深层次的经贸往来,推动地区间的全方位沟通与互动正是此访的一个重要内容。

同样,在新西兰,有驻奥克兰总领馆领事、新西兰贸易发展局、新西兰国家党主席、新西兰奥克兰市政府旅游大型活动和经济发展局、新西兰工商界知名人士,以及新西兰贝卡建筑公司、马克食品有限公司、欧亚合作公司等40多家企业出席的洽谈会,也让“寻亲”的青岛企业代表收获颇丰。

#### 机制创新打开合作格局

10月21日,韩国釜山市经济产业本部长率代表团一行来青岛,与青岛市商务局共同签署了“青岛—釜山经济合作伙伴关系工作机制”备忘录。青岛与釜山已于去年8月缔结为经济合作伙伴关系城市,此次工作机制的签署旨在建立起经济合作伙伴关系城市的日常工作机制。

截至目前,青岛—釜山、青岛—京都经贸理事会及日常工作机构也已设立,双方各设秘书处,为政府部门、经济团体、企业间搭建经贸交流合作平台,形成全方位、多层次、宽领域的经贸合作格局。青岛市商务局作为青岛方面的秘书处,将不定期召开秘书长工作会议,推动项目落地,协商有关合作。

青岛市设立境外“青岛工商中心”的工作已启动——将陆续在德国慕尼黑市、韩国釜山市、日本京都市、美国旧金山、俄罗斯圣彼得堡市、新加坡以及台湾、香港8个城市和地区设立。

“通过这个专业机构,将有关的信息通过各种渠道及时与本地区企业和机构进行分享,提高信息的利用效率,并促进两地区双向的沟通与合作。”青岛市商务局局长马卫刚说。



## 李克强谈地方政府职能转变和机构改革 中央下放权力不得截留

### 刘云山主持电视电话会

本报北京11月1日电(记者姜洁) 地方政府职能转变和机构改革工作电视电话会议11月1日在北京召开。中共中央政治局常委、国务院总理、中央编制委员会主任李克强发表讲话。他强调,要全面深入贯彻落实党的十八大和十八届二中全会精神,做好政府改革这篇大文章。中央政府改革是上篇,地方政府改革是下篇,要整体构思,通盘考虑,上下贯通,把整篇文章做好,更多释放市场活力,更好服务人民群众。

李克强要求,地方政府职能转变要重

点抓好“接、放、管”。接,就是接好中央下放的审批事项。中央明令取消的,要不折不扣地放给市场、社会,不得截留。放,就是把地方本级该放的权力切实放下去、放到位,特别是对不符合法律规定、利用“红头文件”设定的管理、收费、罚款项目应一律取消,决不能打“小算盘”、搞“小九九”,防止“上动下不动、头转身不转”。管,就是把该管的管起来、管到位。在减少事前审批的同时,加强事中事后监管,规范监管行为,克服随意性,着力构建统一开放、公平竞争的市场

环境,让创业“火”起来。对假冒伪劣、坑蒙拐骗尤其是损害人民生命健康的食品安全等领域违法违规行为,要严惩不贷。建立健全“黑名单”制度,让违法者付出承受不起的代价。要加强保障民生的基本公共服务,保住基本、补上短板,兜好底线,促进社会公正。

李克强指出,地方机构改革要着力搞好“控、调、改”。控,就是严控地方政府机构编制总量,确保财政供养人员只减不增。调,就是调整优化机构编制结构,重点强基层、强一线,转变“头大脚小”现象。改,就是通过深化改革,挖掘机构编制潜力,满足事业发展需要。中央各部门不得以任何形式干预地方政府机构和编制调整。

中共中央政治局常委、中央编制委员会副主任刘云山主持会议。

#### 出席21世纪理事会北京会议开幕式

## 李克强讲述“变革世界中的中国”

据新华社北京11月1日电(记者刘华) 国务院总理李克强1日晚在人民大会堂出席21世纪理事会北京会议开幕式并发表题为“变革世界中的中国”的演讲。

李克强说,国际社会越来越关注中国。读懂中国、理解中国,就要走进中国。

李克强说,我们始终致力于营造和平的国际环境和稳定的周边环境,实现互利共赢。这是中国过去得以发展的必要条件,我们对此格外珍惜。中国是一个有13亿多人口的大国,实现现代化在人类历史上没有先例可循,会遇到许多难题,解决这些难题需要和平的国际环境和稳定的周边环境。中国把自己的事情办好,本身就是对世界的贡献。

李克强指出,中国是世界经济的重要贡献者。稳定与信心、增长与潜力、发展与合作,已成为中国传递给世界的关键词。中国经济还会长期增长、持续健康发展下去,转型中的扩大内需,推进新型工业化、信息化、城镇化和农业现代化,坚持绿色发展,对中国、对世界都是福音。中国是全球治理的积极建设者。我们致力于维护以联合国为中心的国际体系,以建

设性态度参与和推动相关改革,主张国际关系民主化,希望多哈回合谈判等多边贸易体制继续向前发展,同时推动区域性贸易投资自由化和便利化。中国是人类和平的坚定维护者。对一些历史遗留问题,我们主张通过对话解决,采取积极措施来维护和与合作发展的局面。

21世纪理事会北京会议的主题为“读懂中国”。

新华社北京11月1日电(记者崔文毅、廖雷) 外交部发言人华春莹1日表示,中方注意到有关美日制定应对冲绳及钓鱼岛“有事”时的共同防卫计划的报道,美方已向中方作出澄清,表示日方有关报道不符合事实。

在当天例行记者会上,有记者问,据

#### 美方向中方作出澄清 美日共防钓鱼岛之说不实

《日本经济新闻》10月25日报道,美国防相关人士24日透露,美日两国已制定了应对冲绳及钓鱼岛“有事”时的共同防卫计划,

其中明确了日本自卫队与美军在应对“有事”时的具体作战行动,包括美军如何参与“夺回”钓鱼岛的计划。中方对此有何评论?

华春莹说,中方注意到有关报道。美方已向中方作出澄清,表示日方有关报道不符合事实。详情你可以向美方作进一步了解。



本栏目主持人: 陈振凯

## 日舰机挑衅 后果很严重

■ 段克兢

国海军将近年来入列的所有型号的先进战舰投入演练。演习具有很高的对抗性,因而诱发日本本能的“窥视”冲动并非反常。但正如我国防部发言人所说,日本舰机的行为不仅对我正常的演习活动造成干扰,危及我舰机航行安全,尤其严重的是可能引发误判、误伤等突发事件。尤其在中日关系紧张的形势下,这完全是一种危险性高、不负责任的挑衅行为。

考虑到了国际社会使用公海的便利性,避开了繁忙的国际航道、渔区、具有生态环境保护意义的海区,以及他国海上训练区等,于10月23日通过国际海事组织公布了位于西太平洋公海海域的有关海区举行军事训练和实弹射击,并提醒各国过往舰机注意避让。

这就决定了我军事演习有不受干扰正常进行的权利,同时也决定了在演习中,防止误判、误击、误伤不仅仅是演习方的单方面责任,也是所有在这一区域内进行活动的船只的共同责任——那些并无正常航行目的,而以窥视军事演习为唯一目标的其他国家军用舰机,更是要承担责任。

这次演习由三大舰队组成互为对手的蓝红双方,连续进行“背靠背”实兵对抗演练。为了检验作战实力,中

亚地区海域一向海上军演频繁。就在“机动—5号”演习之前,美日韩联合海上演习刚刚结束。为纪念“独岛之日”,韩国军警10月25日在独岛(日本称竹岛)周围又联合举行了防御训练。日本又于11月1日启动为期一周的实弹军演,参演人数将达3.4万人,并出动驱逐舰、战

## 外交部打造海外民生工程 中国人走到哪里 服务延伸到哪里

本报巴黎10月31日电(记者王芳、邢雪)正在法国进行正式访问的外交部长王毅31日先后来到位于巴黎香榭丽舍大街的中国签证申请服务中心和中国驻法国使馆领事部,了解这两个驻外服务机构的工作情况。王毅强调,外交部及各驻外机构要接地气、懂民情、惠民生,始终密切联系群众,不断提高服务水平,切实打造好海外民生工程。

王毅说,在海外的中国公民提供服务,维护好他们的安全与利益,是外交部各驻外机构尤其是领事工作部门的重要职责。我们要下气力打造好海外民生工程,使我们的工作紧紧跟上同胞的脚步。也就是说,中国人走到

哪里,我们的服务和保护就要延伸到哪里。

王毅说,“接地气”的意思是,外交官不是“官”,而是人民的勤务员,要始终和民众在一起。“懂民情”,就是要深入了解群众的各种需求和愿望,学会换位思考,尽可能从群众的角度去为他们着想。“惠民生”,就是要维护好同胞在海外的利益,切实为他们办实事、办好事。

王毅强调,外交工作的根本目标是维护国家利益,而国家利益与人民利益是一致的,因此,外交工作也要以人为本,为民服务。作为驻外机构,当然首先要服务好在海外的中国同胞,同时也要加强同外国老百姓的联系。